

ԳԻՐԱԽՕԱՌՈՒԹԻՒՆ, ՄԱՋՏԵՆԱԳԻՏՈՒԹԻՒՆ

ՄԱՋԱԴԻԱՅՈՒՄ ՊԱՆՈՂ ՄԻ ԱՎԵՏԱՐԱՆԻ ՄԱՍԻՆ

Ջավախք աշխարհում ծվարած փոքրիկ այս գյուղը գտնվում է Ախալքալակից 5 կմ դեպի հյուսիս-արևելք: Նամանուն փոքր գյուղից տարբերակելու համար 1595 թ. կազմված թուրքական հարկացուցակում բնակավայրը հիշատակվում է Մեծ Մաջաղիա անվամբ՝ 18 տուն բնակչով: Նայաթափ է եղել ԺԸ. դարում:

1899 թ. դեկտեմբերի 19-ի երկրաշարժի հետևանքով Մաջաղիայի բնակելի 78 տնից 17-ը քանդվել է: Մաջաղիայից Երկրորդ աշխարհամարտին մասնակցած 172 հոգուց 72-ը զոհվել է¹: Գյուղի ներկայիս բնակիչների նախնիները՝ 29 ընտանիք, 1829-30 թթ. փոխադրվել են Էրզրումի Ումուրտում գյուղից: Ումուրտումը (այժմ Umutum) հայաբնակ գյուղ էր Կարին (Էրզրում) քաղաքից 16 կմ հյուսիս: Այս գյուղից 1829-30 թթ. գաղթած բնակիչների մի մասը տեղակայվել է այդ ժամանակ հայաթափ ու ավերակ Աբուլ գյուղում²:

Ումուրտում գյուղից են գաղթել նաև գյուղի բնակիչ Գարեգին Գրիգորյանի նախնիները: Գարեգինի հիշատակմամբ բնակության համար այս գյուղն ընտրվել է իր դիրքի համար, այսինքն՝ այժմյան Մաջաղիա գյուղն ունի նույն դիրքն Ախալքալակի հանդեպ, ինչ Ումուրտումը՝ Կարինի:

Մեր փնտրությունների արդյունքում մաջաղեցի Գարեգինի տանը գտանք մի Ավերաբան, որը նա ժառանգել էր իր մորից, ամենայն հավանականությամբ, մայրն էլ իր հերթին ժառանգել էր քահանա պապերից: Գարեգինը հիշում է, որ ե՛ր մորական, ե՛ր հորական շավիղներից՝ իրենց տոհմում եղել են քահանաներ, եւ ենթադրելի է, որ Ավերաբանը պետք է պարկաներ նրանցից մեկին: Մեծ սրբությամբ եւ զգուշությամբ էր պահել մայրն Ավերաբանը՝ միշտ իր սրբի մոտ ունենալով, որ երբեւէ չկորչի եւ «թշնամու» ձեռքը չընկնի: Երկյուղածությամբ էր հիշում Գարեգինը. «մայրս երբեք չէր հանում ձոցից Ավերաբանը, անգամ քնելիս իր մոտ էր պահում»:

Ձեռագրի պահպանման համար նպաստավոր պայմաններ չունենալու պարզառով՝ գրադաշտը եւ մանրանկարները տեղ-տեղ խոնացած էին: Մագաղաթը խոնավությունից կուչ եկած էր:

Մագաղաթն այս Ավերաբանը գրվել է Բաղևշում, գծագրվել եւ ծաղկվել է Սահակ քահանայի ձեռքով: Ավերաբանի սրացողը նույն քաղաքի Մեսրոպ եպիսկոպոսն է:

1 Տե՛ս Ա. Դավթյան, Ջավախք, Երևան, 1994, էջ 102:

2 Տե՛ս Ս. Կարապետյան, Ջավախք, Երևան, 2006, էջ 30, 361-365:

Մեսրոպ Մաշտոցի անվան Մապրենադարանի հին ձեռագրերի ինսպիրտորում են պահվում Սահակ քահանա Բաղիշեցու ձեռքով գրված, ծաղկված եւս մի քանի ձեռագրեր, որոնց հիշարարարաններից պարզ եւ հստակ հասկանալի է դառնում այն փաստը, որ Մաշտոցի ձեռագիրը նույն Սահակ քահանայի ձեռքով է գրվել եւ ծաղկվել: Մապրենադարանի թիվ 198, թիվ 5580 ավերարարաններում եւ թիվ 9063 ճառքնարիքում հիշարարակվում են նրա ծնողների անունները՝ Սյրեփանոս եւ Շահում (կամ Շահումադ), իսկ վերոնշյալ Ավերարարանում եւ թիվ 198 Ավերարարանում հիշարարակվում է նրա դստեր՝ Նոնիփանի անունը: Ինչ վերաբերում է թիվ 2691 ձեռագրին (Անանիա Մանահնեցի «Մեկնութիւն թղթոյն Պօղոսի»), ապա սրա միայն ծաղկողն ու կազմողն է Սահակ քահանան՝ «...եւ ՆՁ. (1627) Բաղիշեցի փեր Սահակ գրագիրն եկն վասն ուխտի ի Սուրբ Կարապետն եւ ի Սուրբ Առաքելայն: Եւ եւ՝ նուապ Կարապետս (գրիչը) արգելեցի եւ եպոս **ծաղկել** եւ **կազմելոյ** ի յիշարակ հոգևոր հօրն իմոյ՝ Բարսեղ վարդապետին եւ ծնողաց նորին...» (253բ):

Վիեննայի թ. 66 «Վարք հարանց» ձեռագրում հանդիպում է մի հեղափոխիկ հիշարարարան, որն ամբողջությամբ չի պահպանված ձեռագրացուցակում. «...Եւս առաւել յիշեցիք ի մաքրափայլ յաղօթսն ձեր եւ զՏեր Սահակն, որ բազում աշխատությամբ ուսոյց զարուեսարս» (թ. 88ա)³: Ըստ այս եւ Մաշտոցի անվան Մապրենադարանի թ. 9063 ձեռագրի հիշարարարանների կարող ենք եզրակացնել, որ Սահակ քին. Բաղիշեցին ունեցել է աշակերտներ, որոնց ուսուցանել էր: Թիվ 9063 ձեռագրում հիշարարակվում են նրանց անունները՝ «գրեր Նիկողոսն եւ զՍյրեփանոս դպիրն եւ զԴաւիթն» (թ. 382ա): Իսկ Սահակ Բաղիշեցին աշակերտել էր Տեր Ներսէսին եւ փեր Յովանէսին՝ «գուսուցիչն իմ՝ գրեր Ներսէսն եւ զվարդապետն իմ՝ գրեր Յովանէսն Յիզանցի» (թ. 9063, թ. 382ա):

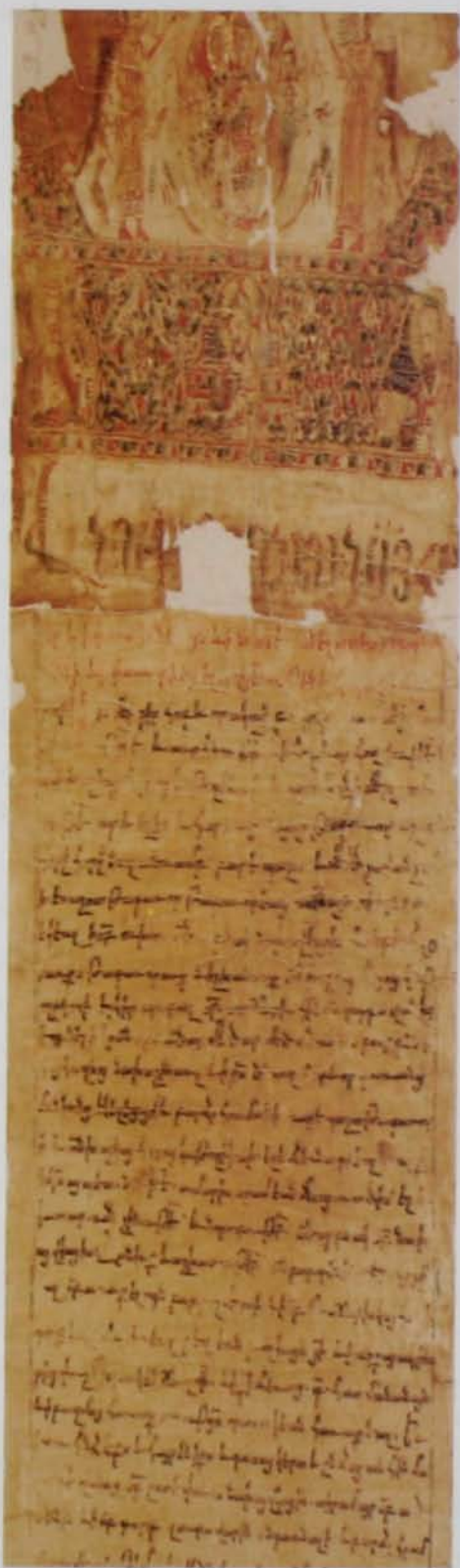
Երուսաղեմի ձեռագրացուցակների Զ. հատրում եւս հիշարարակվում է մի ձեռագիր, որը գրված եւ ծաղկված է Մեսրոպ եւ Սահակ Բաղիշեցիների ձեռքով, 1643 թվին Բաղեշում: Ավերարարան իր ավարտին չհասցրած մահացել է Սահակ քին. Բաղիշեցին. «...Դարձեալ կրկին աղաչեմ յիշել ի Տեր գրեր Սահակ վարդապետն եւ զանարժան Մեսրոպա յերևեալս, որ եմք Բաղիշեցի եւ սկսեալ զՍուրբ Աւերարարնս ի միասին գրեցաք եւ ծաղկով զարդարեցաք, եւ նա փոխեցաւ առ Բրիաբոս ոչ ժամանեաց գալ, վասն որոյ բերեալ իմ գսա ի Սուրբ Երուսաղեմ, եղի ի յիշարակ ի դուռն Սուրբ Յակոբայ, վասն որոյ մերոց փրկութեան. ամէն» (693բ)⁴:

Սույն ձեռագրացուցակի Ե. հատրում վկայակոչված է մի Սաղմոսարան (թ. 1651), որը եւս գրվել է Բաղեշում 1623 թվականին, եւ ծաղկվել է Սահակ կրոնավորի ձեռքով, սակայն վերջինիս ծնողների անունները՝ Նակոր եւ Մարիամ, փարբեր են Սահակ քին. Բաղիշեցու ծնողների անուններից՝ Սյրեփանոս եւ Շահում:

ԷԼՅԱ ՄԱՐԻՐԵԿՅԱՆ

3 «Յուցակ հայերէն ձեռագրաց Միփիթարեան Մապրենադարանին ի Վիեննա», Կ. Ա., Վիեննա, 1895, էջ 294:

4 «Մայր ցուցակ ձեռագրաց սրբոց Յակոբեանց», կազմեց՝ Նորայր եպս. Պողարեանը, Կ. Չ., Երուսաղեմ, 1972, էջ 543-544, Կ. Ե., Երուսաղեմ, 1971, էջ 477:



Handwritten text in a cursive script, likely a manuscript or letter. The text is written on a single page and appears to be a continuous passage. The handwriting is dense and somewhat difficult to decipher due to the cursive style and some fading. The text is written in a single column and covers most of the page area.

1. *Handwritten text in a cursive script, likely a historical document or manuscript. The text is written in a single column and appears to be a letter or a formal record. The ink is dark, and the paper shows signs of age and wear.*

[The page contains dense handwritten text in a cursive script, likely from a historical manuscript.]

Աւետարան

Բաղէշ

ՌՂ - 1641

Գրիչ, ծաղկող՝ Սահակ քհն. Բաղիշեցի: Ստացող՝ Մեսրոպ եպս. Բաղիշեցի:

Թերթ 258, չգրուած՝ 1աբ, 2ա, 13բ, 14ա, 15բ, 90ա, 131ա, 258բ: Պրակ՝ 1x12+Ա-Իx12+2x4 (Ա13, ԺԹ13): Նիւթ՝ մագաղաթ: Մեծութիւն՝ 10.5x7.5: Գրութիւն՝ երկսիւն, միասիւն (8x5): Գիր՝ բոլորգիր: Տող՝ 20-24: Կազմ՝ մուգ շագանակագոյն դրոշմագարդ կաշի՝ դռնակով եւ երկու արծաթէ շղթայաձեւ կապիչներով, միջուկը՝ տախտակ, աստառը՝ Ա փեղկին մագաղաթ, Բ փեղկին՝ թուղթ, դռնակինը՝ ոսկեգոյն մետաքս: Ա եւ Բ փեղկերի կենտրոններում արծաթէ հաւասարաթեւ խաչ՝ ականակուռ, անկիւններում արծաթէ զարդանախ՝ ականակուռ, Ա փեղկին՝ 20 քար, 4 հատն ընկած, Բ փեղկին՝ 17 քար, 7 հատն ընկած (կարմիր, մուգ կանաչ, փիրուզագոյն քարեր): Ա փեղկի ներքեւի մասից արծաթէ շղթայ՝ ծայրին արծաթէ խաչ (հաւանաբար էջանիչ է ծառայել):

Մանրանկարչութիւն – Յիսուս Քրիստոս՝ 14բ, Մարիամ Աստուածածին՝ 15ա, Մատթէոս՝ 16բ, Մովսէսի երկրպագութիւնը՝ 19ա, Պայծառակերպութիւն՝ 58ա, Մուտք Երուսաղէմ՝ 66բ, Խաչելութիւն՝ 85բ, Թաղում՝ 87ա, Իւղաբեր կանայք՝ 88ա, Մարկոս՝ 90բ, Մկրտութիւն՝ 92ա, Ղուկաս՝ 131բ, Աւետումն՝ 134ա, Ընծայումն ի տաճարն՝ 138բ, Համբարձումն՝ 199բ, Յովհաննէս եւ Պրոխորոն՝ 200բ, Յարութիւնն Ղազարոս՝ 230ա, Ոսկրոսայ՝ 236ա, Հոգեգալուստ՝ 237բ: Ի լուսանցս՝ 37բ՝ Կոյրք երկուք, 39բ՝ ոչխար, 115ա՝ կոյր Բարտողոմիէոս, 129ա, 196ա, 251ա՝ Յովսէփ Արիմաթացի, 181բ՝ բժշկութիւնն կոյրի, 202բ, 222ա՝ Գառն Աստուծոյ, 203ա՝ Յովհաննէս Մկրտիչ, 223բ՝ բժշկութիւնն ի ծնէ կոյրի, 226բ՝ հովիւ: Խորան՝ 2բ-7ա: Կիսախորան՝ 17ա, 91ա, 132ա, 201ա: Լուսանցազարդ՝ բուսական, թռչնային, տաճար, ծառ: Զարդագիր՝ հրեշտակագիր, թռչնագիր, կենդանագիր, հանգուցագիր: Գոյներ՝ ոսկի, կապոյտ, դեղին, մուգ կանաչ, երկնագոյն, կարմիր, դարչնագոյն, նարնջի:

Վիճակ՝ բաւարար. գրադաշտը խոնավութիւնից խոնացած, տեղ-տեղ ցեցակեր:

Բովանդակություն

1. 2բ-3ա Թուղթ Եվսեբեայ:
2. 3բ-7ա Համաբարբառ, նաեւ՝ ի ստորին լուսանցս:
3. 7բ-13ա Ցանկ Աւետարանների:
4. 16ա Նախադրություն Մատթէոսի: 17ա-89բ Աւետարան Մատթէոսի:
5. 89բ Նախադրություն Մարկոսի: 91ա-130բ Աւետարան Մարկոսի:
6. 130բ Նախադրություն Ղուկասոյ: 132ա-200ա Աւետարան Ղուկասոյ:
7. 200ա Նախադրություն Յովհաննոյ: 201ա-254բ Աւետարան Յովհաննոյ: 255աբ Իրք կնոջն շնացելոյ:

Յիշատակարան գրչութեան ժամանակի

1. 14բ Ո՛վ Մայր եւ Կոյս, կատարեսցին հարցուածք քո եւ վասն աղաչանացդ ողորմեցայց հաւատացելոց: /15ա/ Յաւուրն ահագին [Աստուծոյ առա]ջին, ողորմեա Սահակ գրչիս, Մեսրոպ ստացողին:
2. 15ա Աղաչեմ ըզՄիածինըդ Հօր եւ աղախնոյ քո, ողորմեա Մեսրոպին:
3. 256ա Փա՛ռք անսղբնականին եւ սկզբանն ամենայնի, անեղին եւ գոյացուցչին բնաւից, անվախճան եւ անսահման էացուցչին, սահմանիչ եւ կատարումն բոլոր էիցս, երից միակին, եզակի եւ միում աստուածութեանն գոհութիւն եւ անդադար փառաւորութիւն այժմ եւ անգրաւ յաւիտենիւ. ամէն: Որ ետ կարողութիւն տառապեալ եւ մեղսամած Սահակ գրչի Բաղիշեցոյ հասանել յաւարտ լուսազարդ եւ քառաբուխ Սուրբ Աւետարանիս, որ ունի զօրինակ եւ զնմանութիւն չորս գետոցն եղեմաբուխ, որ առողանեն զբրախտ եւ զերկիր, որ նշանակ է Փիտոն՝ զՄաթէոս, եւ Գեհէն՝ զՄարկոս, Տիգրիս՝ զՂուկաս, եւ Եփրատէս՝ զՅովհաննէս: Որ սոցին գոլով նմանապէս թվով ուռճացեալք ի կենդանական աղբէրէն առողանեն զպասքեալ միտս մարդկային բնութեանս, ի չորս





1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.



կողմ աշխարհիս՝ յարեւելս եւ յարեւմուտս, ի հիւսիս եւ ի հարաւ: Նոյն աւրինակ ըստ տեսութեան Եզեկիէլի քառակերպեան աթոռոյ, /256բ/ որ նշանակ էր մարդն՝ զՄաթէոս, եւ առիւծն՝ զՄարկոս, եզն՝ զՂուկաս, եւ արծիւն՝ զՅովհաննէս: Յորս զմի փառաց թագաւորն Քրիստոս, փառակիցն Հաւր եւ Հոգոյն Սրբոյ, որ էառ զմեր բնութիւնս ի սրբոյ Կուսէն միաւորեալ ընդ իւրում աստուածութեանն եւ քարոզի ընդ ամենայն տիեզերս, քառակի Աւետարանաւ մինչեւ ի կատարած աշխարհի զաստուածախօս վարդապետութիւն դրոշմեալ զսակաւ ի բազմացն առ ի հաւատալ, եթէ Յիսուս Քրիստոս է Որդի Աստուծոյ ըստ վեհին ընդ Հաւր հաւատալ եւ զկեանսն յաւիտենականսն ընդունել յանուն նորա, ուստի եւ տեսեալ զսորայս փրկագործութենէ խորհուրդն սրբասէր եւ աստուածահաճոյ վարդապետն տէր Մեսրոպայ եպիսկոպոսն եւ մեծաւ տենչմամբ ետ գրել զՍուրբ Աւետարանս ի վաւելումն անձին իւրոյ եւ յիշատակ բարի իւր եւ զուգակցին իւրոյ՝ Հռիփսիմին, որ տղայ հասակաւ փոխեցաւ առ Քրիստոս Աստուած յոյսն ամենայնի, քանզի սրբազան վարդապետս այս Մեսրոպ է՛ր /257ա/ քաղաքաւ Բաղիշեցի, ի մեծ ազգէ եւ ի մանկութենէ զսրբութիւն սիրեալ յուսման գրոց հետեւեալ, եղեւ ճարտար քարտուղար եւ ամենայն ուսմամբ եւ լցեալ ի շնորհաց Սուրբ Հոգոյն, ըստ աւրինի ամուսն առաւ եւ Բ ամ կացեալ ընդ անբիծ ամուսնոյն իւրոյ կուսութեամբ հարկեալ ի բազմաց կոչեցաւ յաստիճան եւ ընկալաւ զպատիւ քահանայութեան, զոր ըստ երից ամսոց ձեռնադրութեանն եհաս վախճան լծակցին իւրոյ տարածամ մահւամբ եւ ինքն ըստ բազմայունար տենչման իւրոյ կամէր գնալ յանապատ եւ խաղաղական կեանս ըստանալ, զոր ի մանկութենէ զայն կայր եւ իմացեալ քաղաքացոցն ոչ թողին, այլ վկայական թղթով յուղարկեցին առ սրբազան կաթողիկոսն տէր Փիլիպպոս ի Սուրբ Էջմիածինն եւ ի նմանէ ընկալաւ պատիւ արքեպիսկոպոսութեան եւ գաւազան եւ իշխանութիւն վարդապետական եւ եկեալ նըստաւ յաթոռն իւր առաջնորդ քա /257բ/ զաքին Բաղիշո՛ւ՝ հովուել զհօտն Քրիստոսի եւ բազում վշտաց տարեալ եւ նեղութեանց համբերեալ եւ զհարչարանս Քրիստոսի յանձին կրեալ, որ եւ նորին սիրովն ցանկացեալ սրբալոյս Աւետարանիս պահել ընդ ինքեան աւժանդակ ի քարոզութիւնս եւ մխիթարիչ ի վշտաց, ի

տրամութեանց եւ բազում կարօտիւ թաղանձեաց զտառապեալ Սահակ զրիչս առ ի գծել զսա եւ ի զտրկարութիւն ի բաց եղեալ վասն սիրոյ նորին եւ խնդրոյն, բազում վշտօք գծեցի ի դառն ժամանակիս ի թվականիս հայոց ի ՌՂ. (1641) ամի եւ ծաղկեալ զարդարեցի իւրով ձեռտուութեամբն հոգեւոր որդոյն իմոյ՝ Մեսրոպ վարդապետին ի վայելումն իւր եւ յիշատակ բարի հոգոյ իւրոյ եւ ծնողաց իւրոց՝ Աւետիսն եւ Ազամաթին եւ լրծակցին իւրոյ՝ Հռիփսիմին եւ ամենայն արեանառու մերձաւորացն իւրոց, որք հանդիպիք յիշեցէք եւ Աստուած ողորմի ասացէք եւ Տէր Աստուած յիշողացդ եւ յիշեցելոցս ողորմեսցի եւ մեղաց թողութիւն շնորհեսցէ ի փառս անուան իւրոց. ամէն:

[258ա/ Արդ, ես՝ յետինս ի գրչաց եւ բազմամեղս ի կարգաւորաց Սահակ սուտ եւ լոկ անուամբ քահանայ եւ ունայն յամենայն բարեաց վիրաւորեալ նետիւք բանսարկուին, երես ի գետին եղեալ եւ արտասուլթոր դիմօք խնդրեմ ի ձ[եզմէ], զի բոլոր սրտիւ Աստուած ողորմի ասէք եւ մեղաց թողութիւն խնդրէք, ինձ՝ անարժանիս, եւ ծնողաց իմոց եւ ամենայն մերձաւորացն, նաեւ կողակցին իմոյ եւ դստերցն՝ Հռիփսիմին, որդոցն եւ Աստուած գծեզ յիշէ յիւր անձառ [գալստ]եանն. ամէն:

(258ա, ստացողի) Արդ, ես՝ Մեսրոպ սուտ անուամբ եւեթ վարդապետ, անգետ եւ անարժան ի կարգս եկեղեցոյ ըստացայ զՍուրբ Աւետարանն ի մխիթարութիւն անարժանութեան, յիշատակ հոգոյ իմոյ եւ ծնողաց, կողակցին իմոյ, վասն որոյ երես եղեալ երկրի մոխրամած դիմօք խնդրեմ ի հանդիպողացդ յիշել առ Տէր եւ մեղաց թողութիւն խնդրել եւ անպատկառ մընալ ի վերջին աւուրն եւ ողորմութենէ արժանաւորիլ, եւ Տէրն Քրիստոս Աստուածն ամենայնի ձեզ եւ մեզ ողորմեսցի. ամէն:

Յիշատակարան յետագայի

1. 131ա (1799, բոլորգիր) Ես՝ տէր Սարգիս, կարք առի թվին ՌՄԽԸ. (1799) ին, տնտեսի կիրակին:

131ա (1801, բոլորգիր) Թվին ՌՄԾ. (1801) ամին:

Գրչափորձ՝ 2ա՝ սուրբ Նեխէա յահապետ

Յիշարակ է սուրբ Աւարարան: